



Desde que el Ayuntamiento de Orihuela se hizo cargo del servicio municipal de recogida de basuras, asumió la importante tarea de reciclar todos los residuos sólidos susceptibles de ser reciclados. Así a día de hoy podemos informaros que, lo que los ciudadanos depositáis en los contenedores, el Ayuntamiento recicla el 100% de cartón y papel, el 100% del plástico y similares y el 100% del vidrio.

El buen tratamiento de los residuos que generamos mejora el cuidado del medioambiente y por lo tanto nuestro entorno más directo.

Por estas razones os animo a que sigáis reciclando, porque esta importante labor no se puede realizar sin vuestra colaboración.



Since Orihuela Town Hall took over the municipal waste disposal service, we assumed the important task of recycling all solid waste. So as of today we can announce that, what people place in the container, the City recycles 100% of cardboard and paper, 100% of plastic and 100% of glass.

The proper treatments of waste we generate, improves the care for the environment and therefore more direct impact on our environment.

For these reasons I encourage you to continue recycling, because this important work cannot be done without your help.



Seitdem das Rathaus in Orihuela die Müllentsorgung der Gemeinde übernommen hat, übernehmen wir auch die wichtige Aufgabe des Recyclings, alle festen Abfälle wiederzuverwerten. Dank der Hilfe der Mitbürger, die diese Behälter benutzen, kann die Stadt 100% der Pappe und Papier, 100% des Plastiks und und 100% des Glases wiederverwerten.

Mit der richtigen Aufarbeitung von Abfällen verbessern wir bessere die Umwelt und haben somit einen direkten Einfluss auf unserer Umwelt.

Aus diesen Gründen Ich ermutige Sie, das Recycling weiter zu unterstützen, da wir auf Ihre Hilfe angewiesen sind.

No rompas el esfuerzo de todos, **RECICLA**
Do not break the chain, **RECYCLE**
Zusammen für die Zukunft, **RECYCLE**



Sólo tienes que separar los envases y depositarlos en su contenedor correspondiente.



Manual para reciclar



Recycle manual



Anleitung

NO ROMPAS EL ESFUERZO DE TODOS

RECICLA

DO NOT BREAK THE CHAIN

RECYCLE

ZUSAMMEN FÜR DIE ZUKUNFT

RECYCLE

MANUAL PARA RECICLAR LOS ENVASES





¿QUE ENVASES PODEMOS DEPOSITAR EN EL CONTENEDOR AMARILLO?

SÓLO ENVASES DE PLÁSTICO, LATAS Y BRIKS



WHAT CAN BE DEPOSITED IN THE YELLOW CONTAINER?

ONLY PLASTIC, BOTTLES, TINS AND CARTON



WAS GEHÖRT IN DEN GELBEN SAMMELCONTAINER?

NUR PLASTIKFLASCHEN, DOSEN UND KARTONS (TETRAPAK)



SUGERENCIAS

- Vacía y pliega los envases antes de depositarlos en el contenedor.
- Reutiliza las bolsas de plástico de los comercios para separar los envases.
- Si la bolsa pesa más de lo normal, revisa su contenido.

Envases metálicos



Latas de conservas (tomate, atún, sardinas, mejillones, etc.). Botes de bebidas. Bandejas de aluminio. Aerosoles. Tapones metálicos de botellas, de frascos, etc.

Envases brik



Envases brik de zumos, leche, vino, batidos, caldos, gazpacho, etc.

Botellas y envases de plástico



Botellas de agua, refrescos, leche, etc. Envases de productos de limpieza. Geles de baño, colonia y champú. Tarrinas de mantequilla y envases de yogurt. Bandejas de corcho blanco. Envoltorios de plástico (de magdalenas, galletas, etc.). Bolsas de patatas fritas, aperitivos, golosinas. Bolsas de plástico de comercio.



¿QUE ENVASES PODEMOS DEPOSITAR EN EL CONTENEDOR VERDE?

SÓLO BOTELLAS DE VIDRIO, FRASCOS Y TARROS



WHAT CAN BE DEPOSITED IN THE GREEN CONTAINER?

ONLY BOTTLES AND GLASS AND CONTAINERS



WAS GEHÖRT IN DEN GRÜNEN SAMMELCONTAINER?

NUR FLASCHEN, UND GLASSER UND BEHÄLTER



Este contenedor es para envases de vidrio. Depositándolos en su interior, sin tapas ni tapones, se hace posible su reciclaje.



Botellas de vidrio, ya sean de vino, cava, licores, etc. Frascos de cosmética y colonia. Tarros de mermelada, conservas vegetales, etc.



¿QUE ENVASES PODEMOS DEPOSITAR EN EL CONTENEDOR AZUL?

SÓLO ENVASES DE CARTÓN, PAPEL PERIÓDICOS Y REVISTAS



WHAT CAN BE DEPOSITED IN THE BLUE CONTAINER?

ONLY CARTÓN, PAPERS OR MAGAZINES



WAS GEHÖRT IN DEN BLAUEN SAMMELCONTAINER?

NUR KARTON, ZEITUNGEN UND ZEITSCHRIFTEN



Todos los envases de cartón y papel que usamos se pueden reciclar. Si los depositamos en el contenedor azul, se garantiza su correcto reciclaje.

SUGERENCIAS

- Pliega bien los envases de cartón. Te ocuparán menos espacio y será más fácil introducirlos en el contenedor azul.
- Si los metes en una bolsa de papel, también ésta la puedes introducir en el contenedor.



Envases de cartón: cajas de galletas, de cereales, de zapatos, etc. Papel usado, hueveras de cartón, propaganda, bolsas de papel que no nos sirvan, etc.